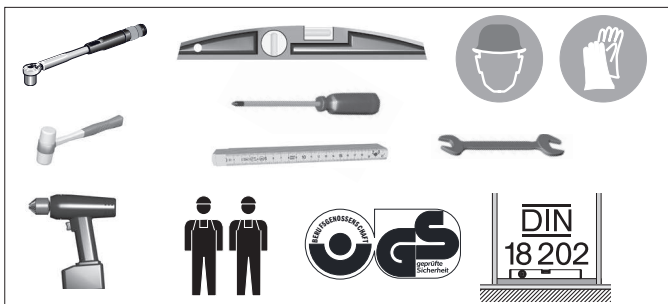
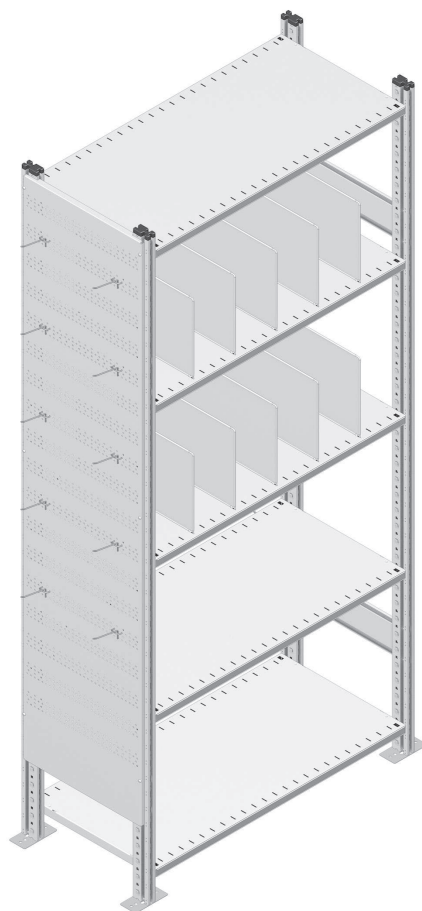


MONTAGE- UND BEDIENUNGSANLEITUNG ASSEMBLY INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS DE MONTAGE

185

R 3000 Fachbodenregal Basis
R 3000 Modular Shelving Basic
R 3000 Rayonnage à tablettes modèle de base



HILTI

SSI SCHÄFER

1.0 Inhalt

	Seite
1.0 Inhalt.....	2
2.0 Warnhinweise	2
2.1 Sicherheitshinweis	2
2.2 Regalaufbau	2
2.3 Bedien- und Nutzungshinweise.....	3
3.0 Stückliste Grundfeld.....	3
4.0 Übersicht	3
5.0 Regalrahmen.....	4
6.0 Regalaufbau	4
7.0 Rückwand außen (optional).....	5
8.0 Seitenwand außen (gelocht).....	6
9.0 Freistehende Trennwand	7
10.0 Etikettenhalter.....	7
11.0 Bodenbefestigung von Regalrahmen.....	7

1.0 Content

	Page
1.0 Contents	2
2.0 Warning notes	2
2.1 Safety measures	2
2.2 Assembly of the shelving units.....	2
2.3 Maintenance and user guidelines	3
3.0 Starter unit parts list.....	3
4.0 Overview.....	3
5.0 Shelving uprights	4
6.0 Assembly of the shelving unit	4
7.0 Outer back panel (optional).....	5
8.0 Outer side panels, perforated	6
9.0 Free standing divider	7
10.0 Label holder.....	7
11.0 Securing rack uprights to the ground	7

1.0 Sommaire

	Page
1.0 Sommaire	2
2.0 Avertissements	2
2.1 Consignes de sécurité	2
2.2 Montage d'une travée de rayonnage... 2	2
2.3 Conseils d'utilisation et de manipulation	3
3.0 Liste de pièces cadre de base.....	3
4.0 Aperçu.....	3
5.0 Composition d'une échelle.....	4
6.0 Montage d'une travée de rayonnage... 4	4
7.0 Montage des panneaux de fond externes (optionnels).....	5
8.0 Montage des panneaux latéraux perforés.....	6
9.0 Paroi séparatrice libre.....	7
10.0 Porte à deux battants.....	7
11.0 Fixation au sol.....	7

2.0 Warnhinweise

 **Achtung! Gefahr.**

 **Beachten! Aufmerksam lesen!**

 **Hilfe erforderlich!**


2.0 Warning notes


 **Attention! Caution! Mortal danger**


 **Please note! Read carefully!**

 **Help required!**

2.0 Avertissements

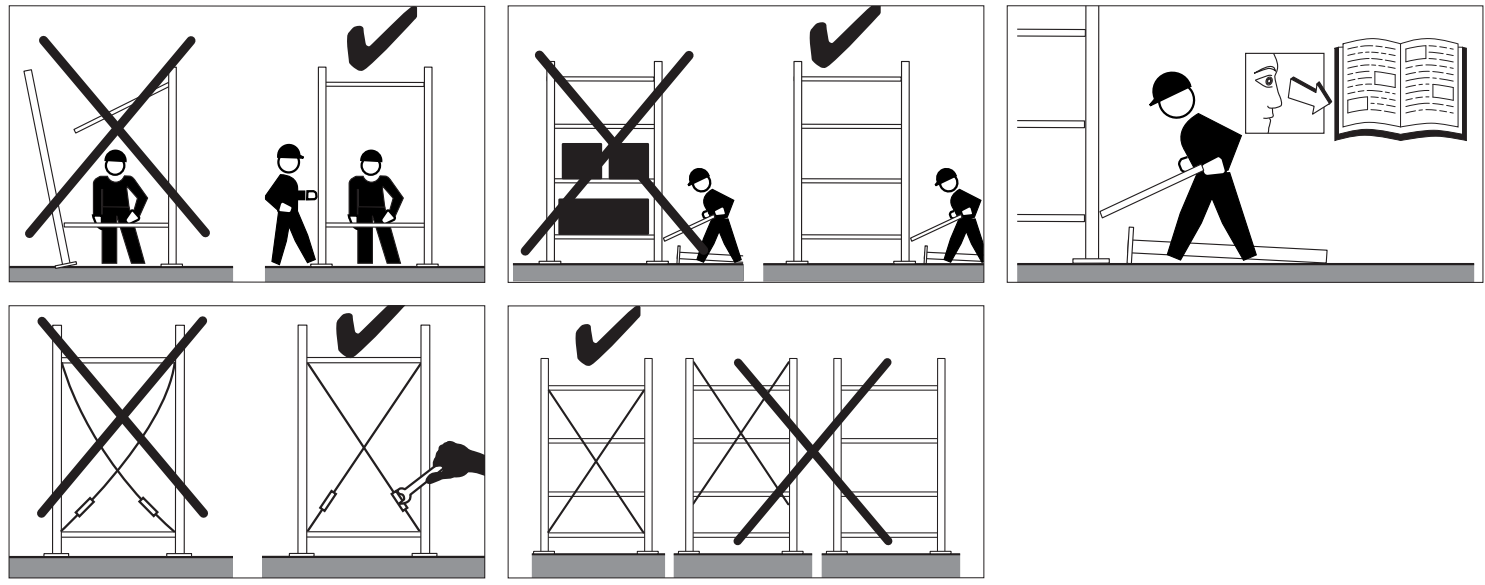
 **Attention ! Danger ! Risque de blessures mortelles**

 **Consignes à respecter ! Lire avec attention !**

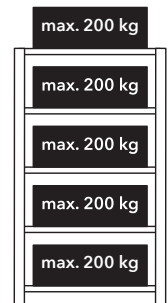
 **Aide requise !**

2.1 Sicherheitshinweise / Safety measures / Consignes de sécurité


2.2 Regalaufbau / Assembly of the shelving units / Montage d'une travée de rayonnage



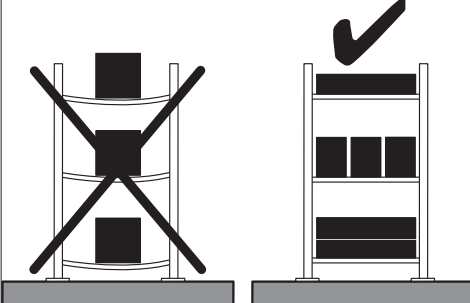
2.3 Bedien- und Nutzungshinweise / Maintenance and user guidelines / Conseils d'utilisation et de manipulation

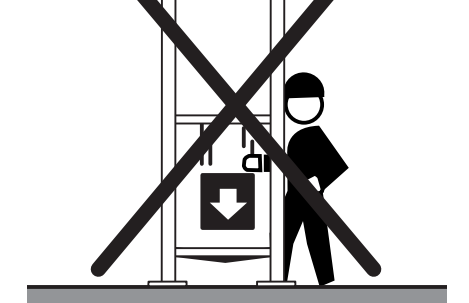


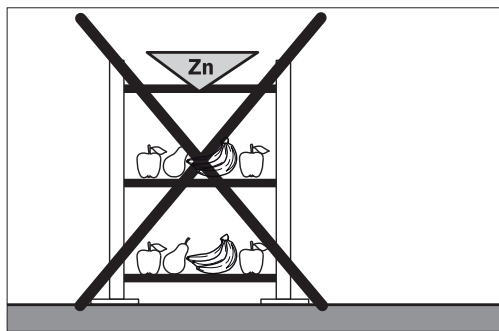
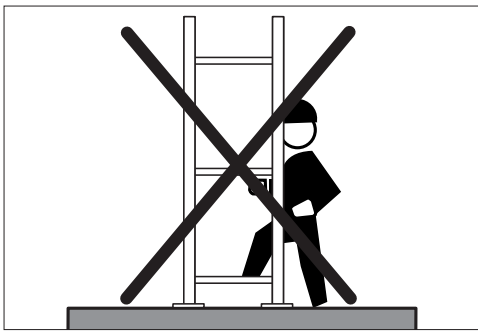
max. 200 kg
max. 200 kg
max. 200 kg
max. 200 kg
max. 200 kg

 **Fachlast max. 200 kg
Shelf load max. 200 kg
Charge par étagère max. 200 kg**

**Feldlast max. 1500 kg
Bay load max. 1500 kg
Charge par travée max. 1500 kg**







Achtung!

Unverpackte Ware wie Obst usw., darf laut Deutschem Lebensmittelgesetz nicht direkt auf verzinktem Material gelagert werden.



Attention!

In accordance with the German Food Act, unpackaged goods such as fruit, etc. may not be stored directly on galvanized material.



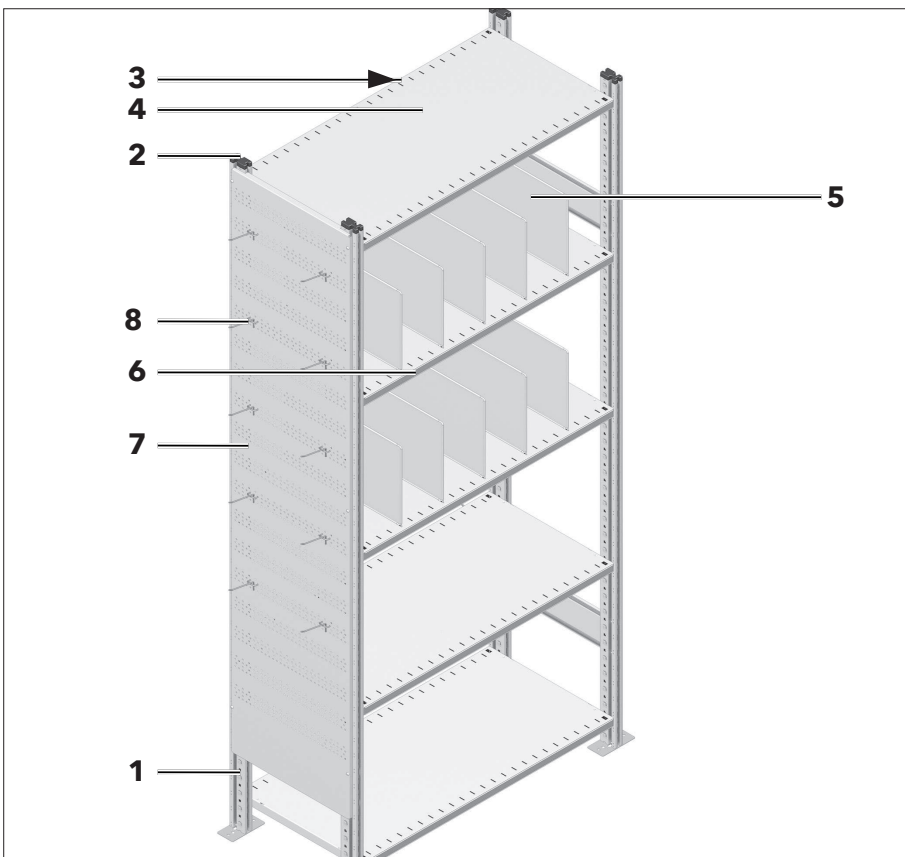
Attention !

Les marchandises non emballées comme les fruits ne doivent pas être entreposées directement sur le matériau galvanisé selon les prescriptions de la loi allemande sur les denrées alimentaires [LMG].

3.0 Stückliste Grundfeld / Starter unit parts list / Liste de pièces cadre de base

Bezeichnung Description Désignation	Anzahl Number Quantité	Darstellung Illustration Représentation	Hilti-Art_Nr.	SSI-Art_Nr.	Bezeichnung Description Désignation	Anzahl Number Quantité	Darstellung Illustration Représentation	Hilti-Art_Nr.	SSI-Art_Nr.
1 Regalrahmen Upright frame Echelle	2x		3591444	6671485	2 Abschlusskappe Top cap Capuchon d'extrémité	4x		3591557	147130
3 Kreuzverband Cross brace Croisillon	1x		3591446	146000	4 Zwischenboden Shelf Étagère	5x		3591447	27042
5 Freistehende Trennwand Free standing divider Paroi séparatrice libre	10x		3591449	27390	6 Etikettenhalter Label holder Porte-étiquettes	5x		3591448	26360
7 Seitenwand außen (gelocht) Side panels outer (perforated) Paroi latérale externe (perforée)	1x		3591450	146270	8 Lochplattenhaken Perforated plate hook Crochets pour plaques perforées	10x		3591451	26790

4.0 Übersicht / Overview / Aperçu

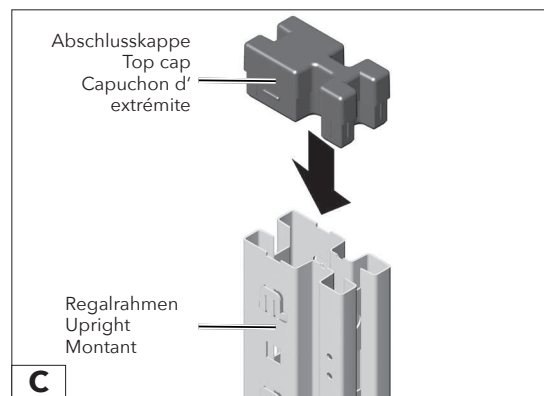
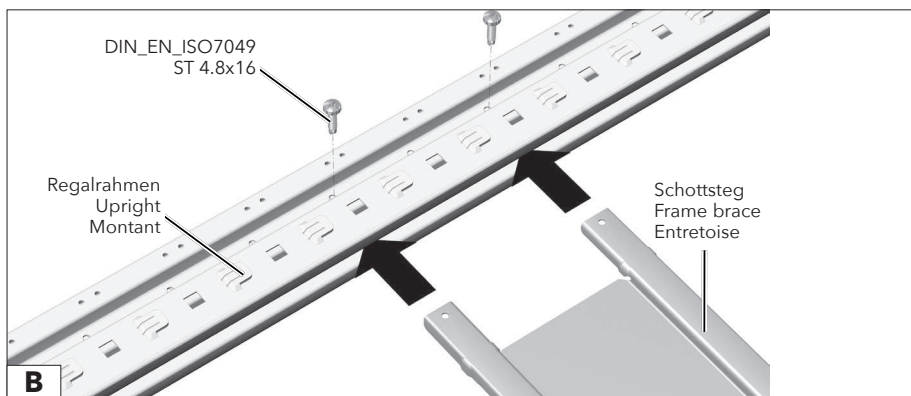
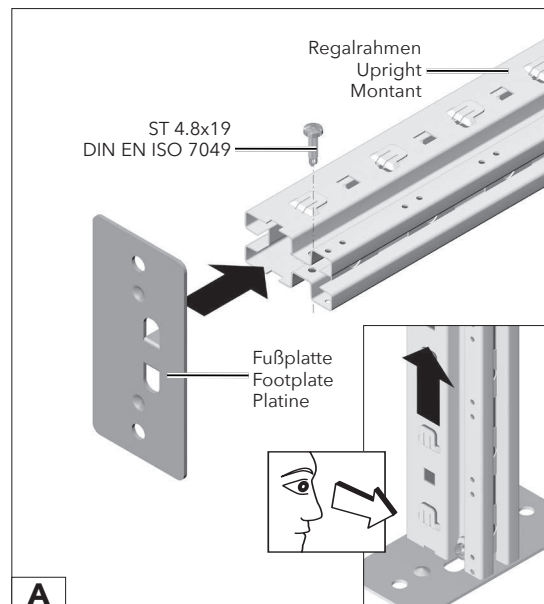
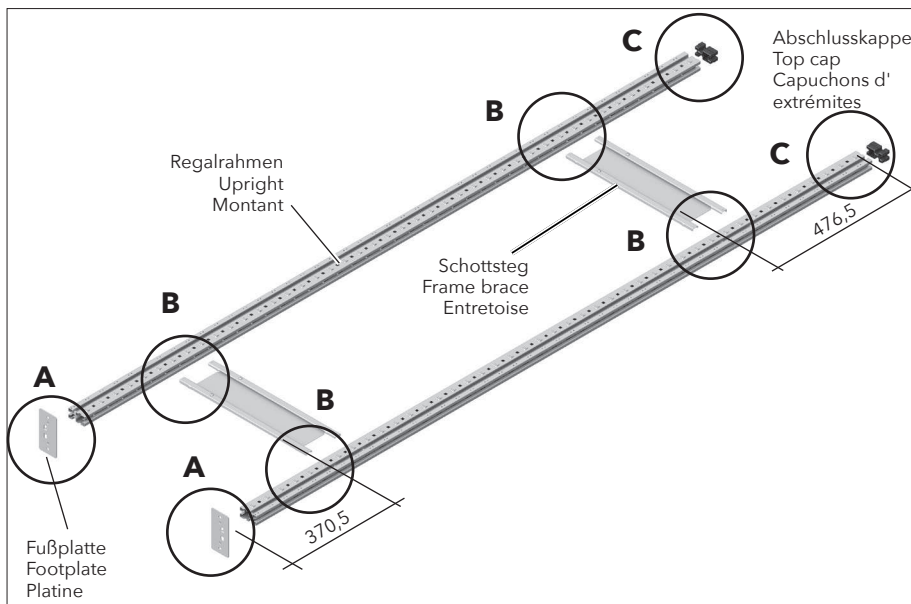


- 1 Regalrahmen
- 2 Abschlusskappe
- 3 Kreuzverband
- 4 Zwischenboden
- 5 Freistehende Trennwand
- 6 Etikettenhalter
- 7 Seitenwand außen (gelocht)
- 8 Lochplattenhaken

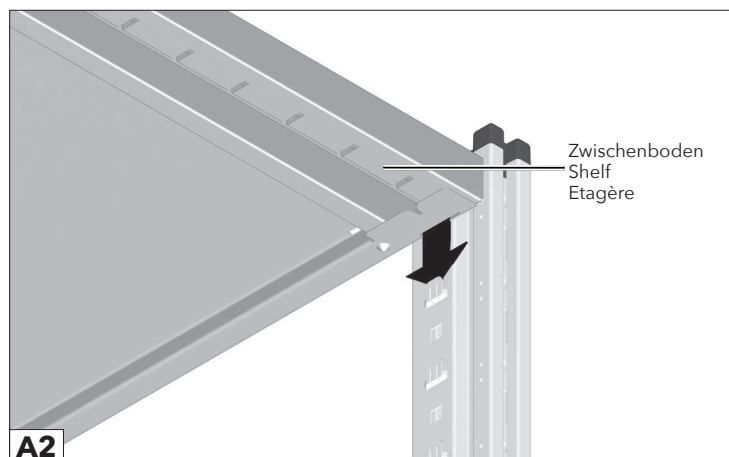
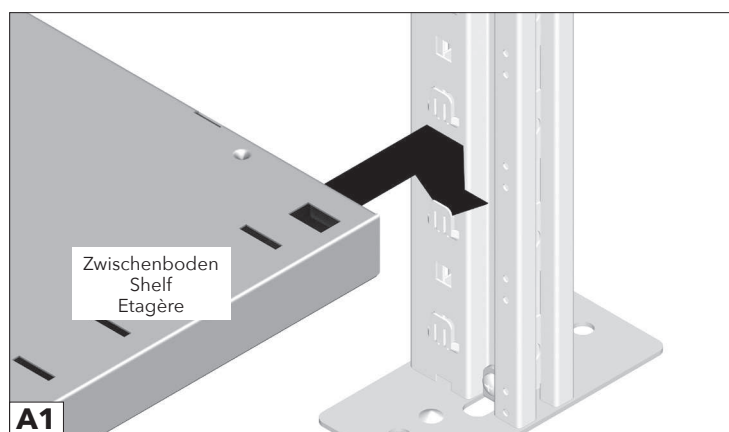
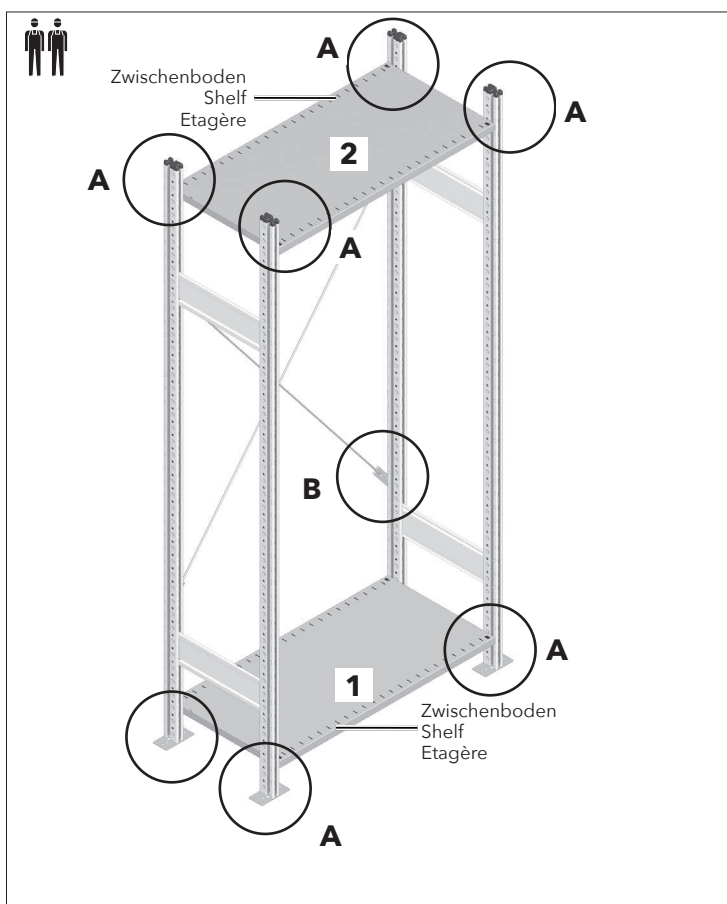
- 1 Upright frame
- 2 End cap
- 3 Cross brace
- 4 Shelves
- 5 Freestanding shelf divider
- 6 Label holder
- 7 Outer side panel, perforated
- 8 Perforated plate hook

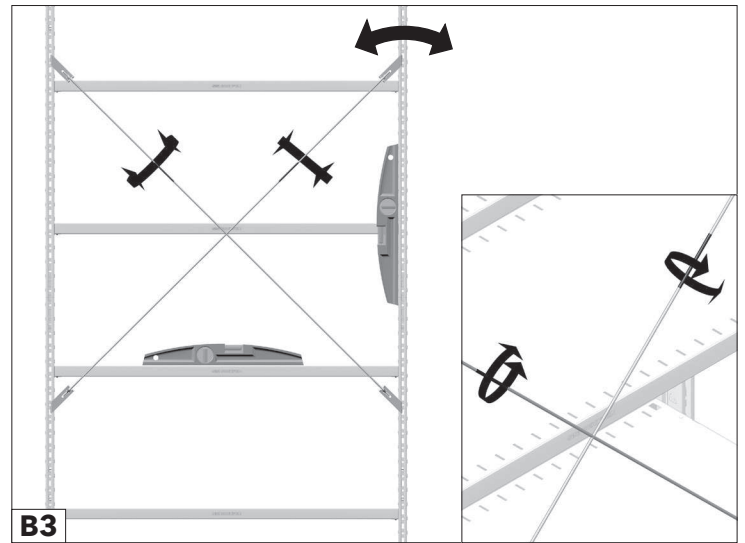
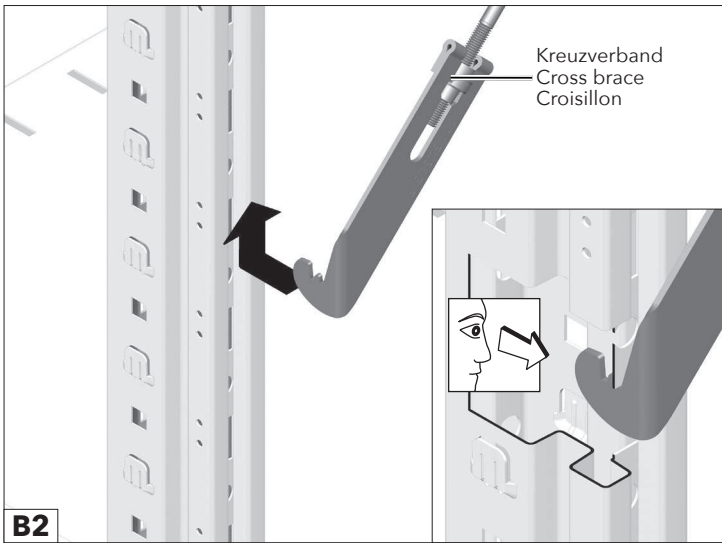
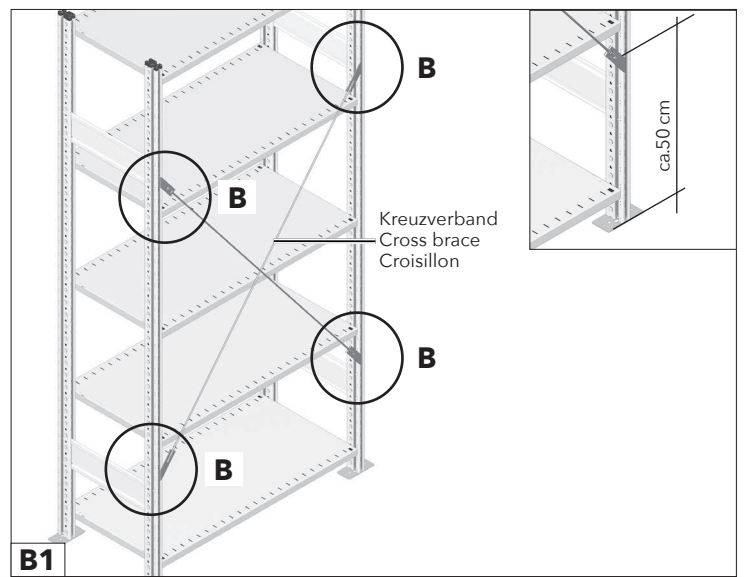
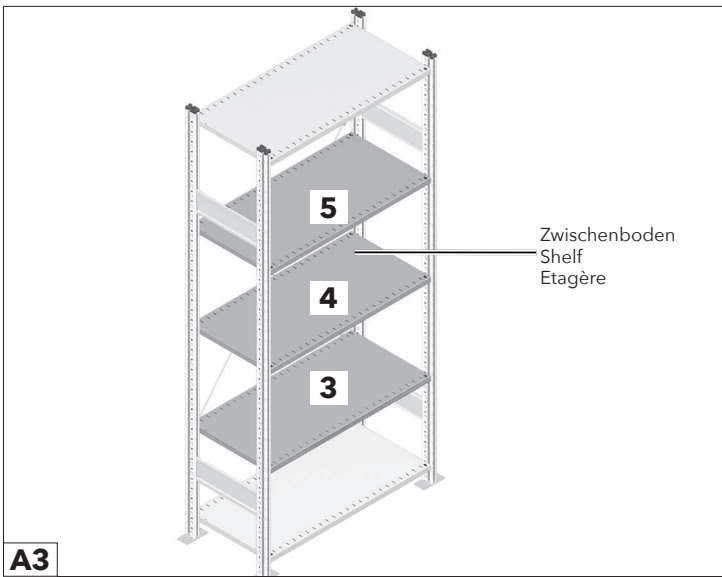
- 1 Echelle
- 2 Capuchon d'extrémité
- 3 Croisillon
- 4 Étagère
- 5 Paroi séparatrice libre
- 6 Porte-étiquettes
- 7 Paroi latérale externe (perforée)
- 8 Crochets pour plaques perforées

5.0 Regalrahmen / Upright frame / Composition d'une échelle

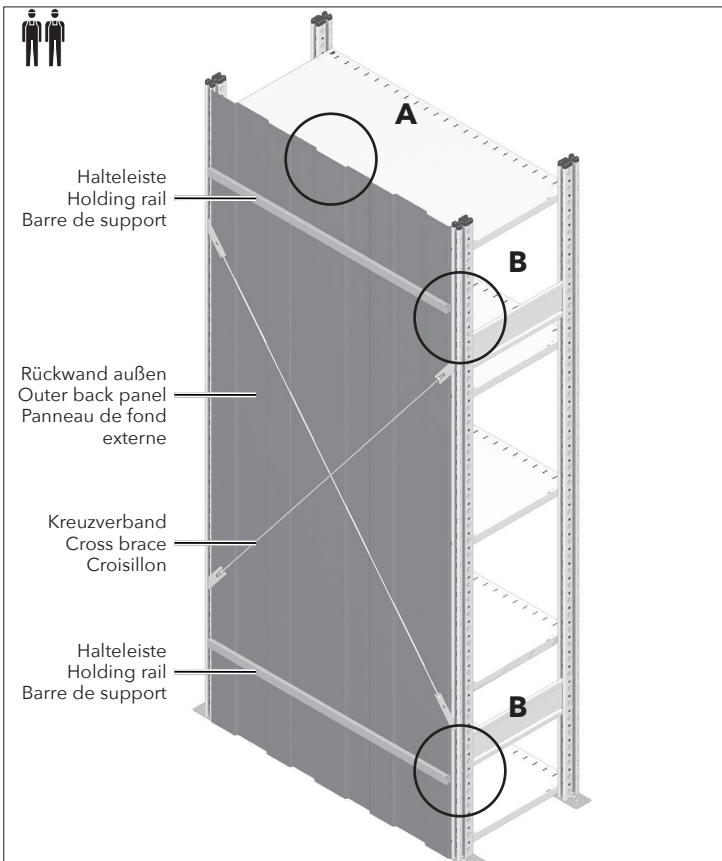


6.0 Regalaufbau / Assembly of the shelving units / Montage d'une travée de rayonnage





7.0 Rückwand außen (optional) / Outer back panel (optional) / Panneau dorsal extérieur (optionnel)



Achtung!

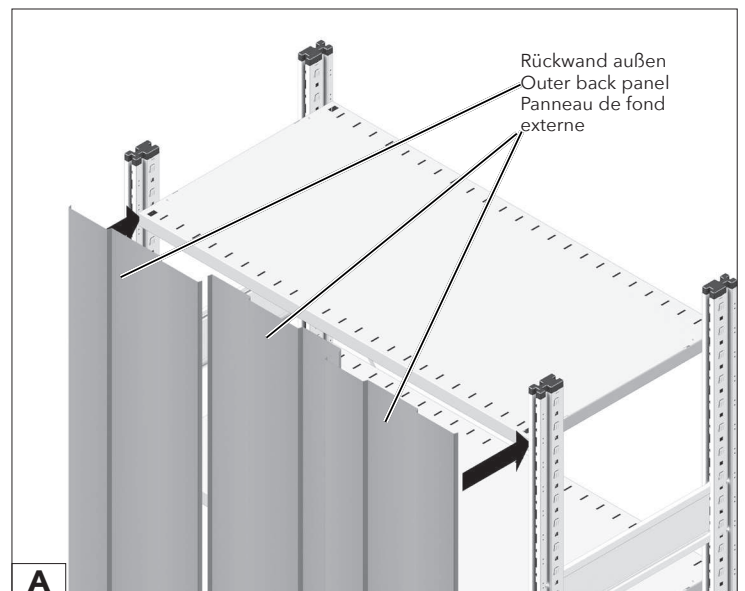
Bei Regalfeldern mit Kreuzverband Halteleiste oben oberhalb und unten unterhalb der Kreuzverbandlaschen einhängen.

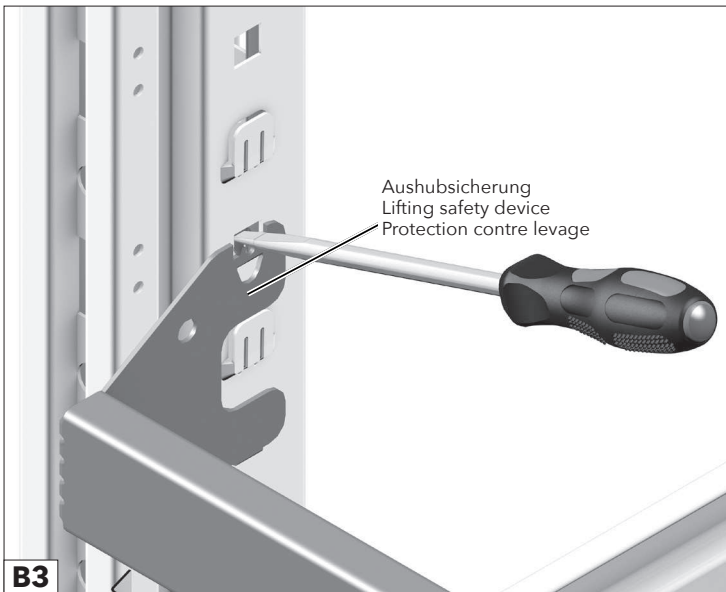
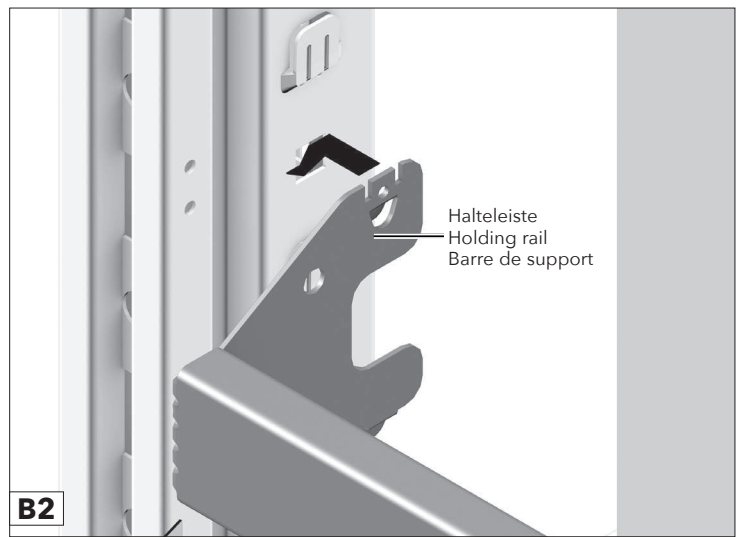
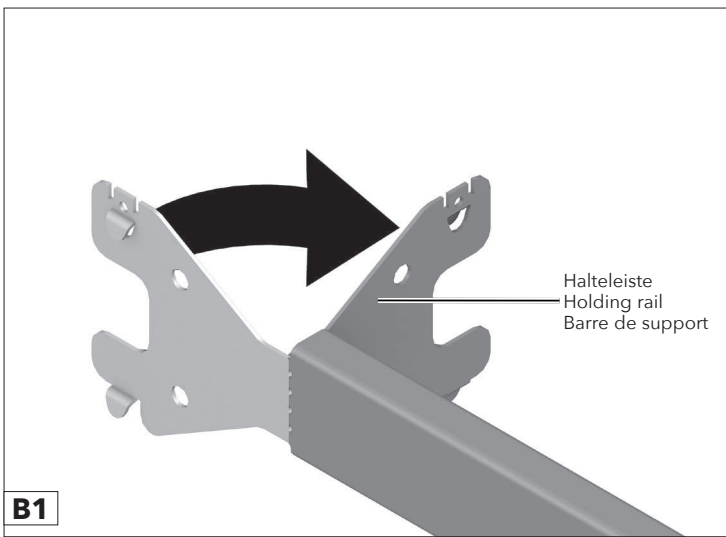
Warning!

For shelf sections that have cross brace insert holding rails into place above and below the cross brace.

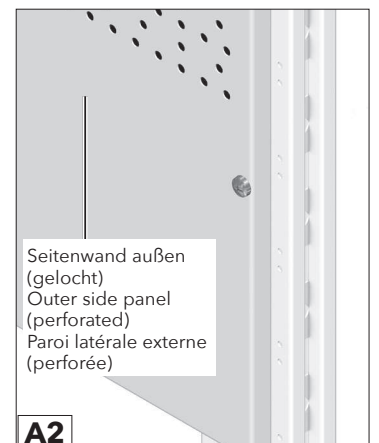
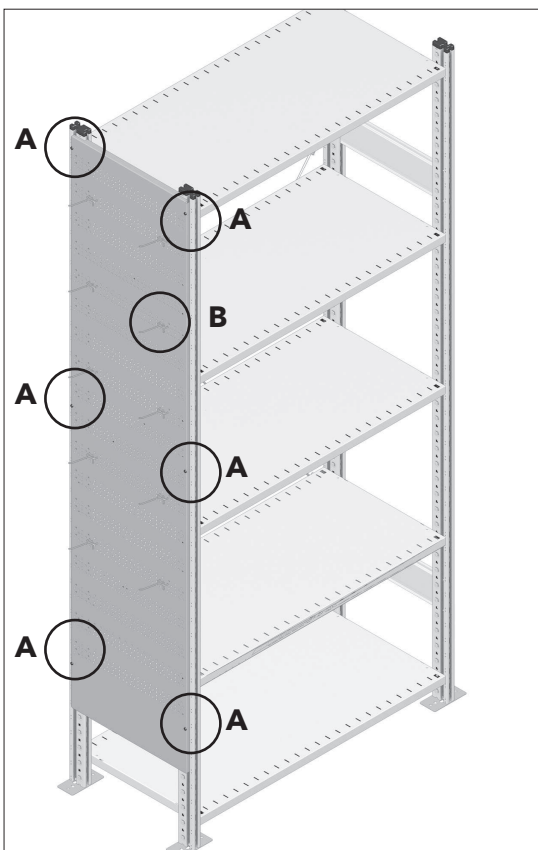
Attention !

Pour les travées avec croisillons enclencher la barre de support en haut au dessus des fixations des croisillons et en bas en dessous des fixations de croisillons.

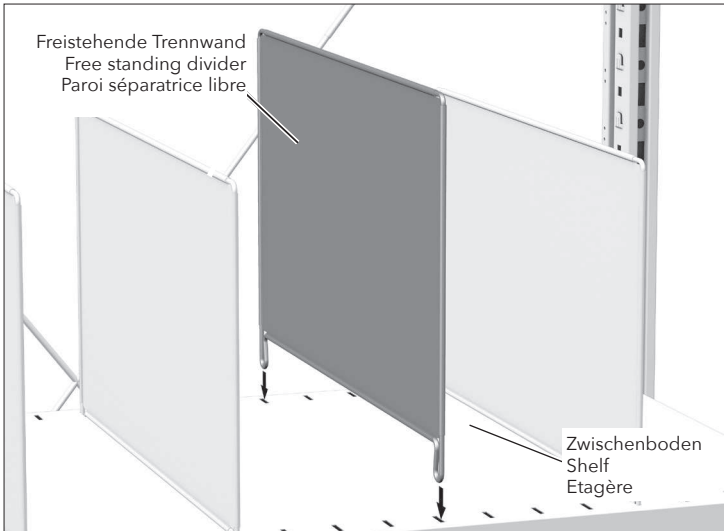




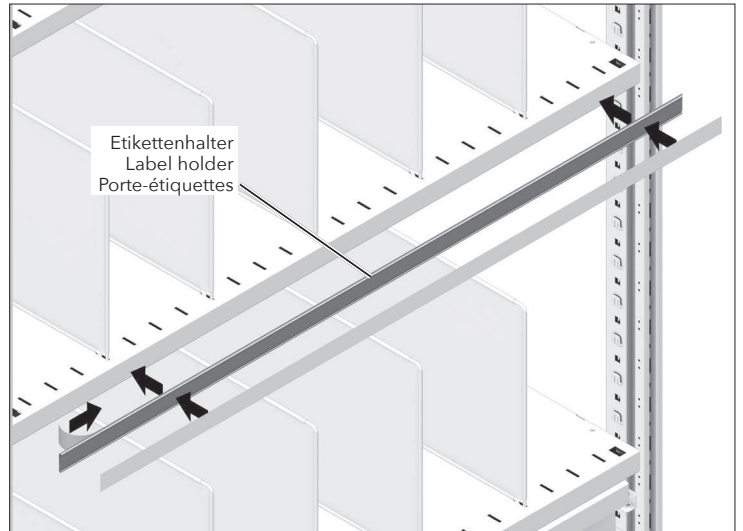
8.0 Seitenwand außen (gelocht) / Outer side panels (perforated) / Montage des panneaux latéraux perforés



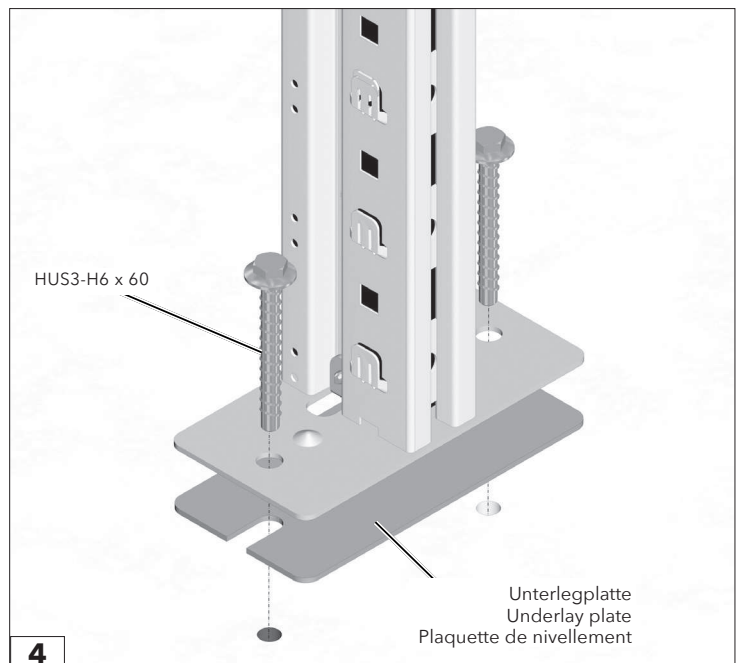
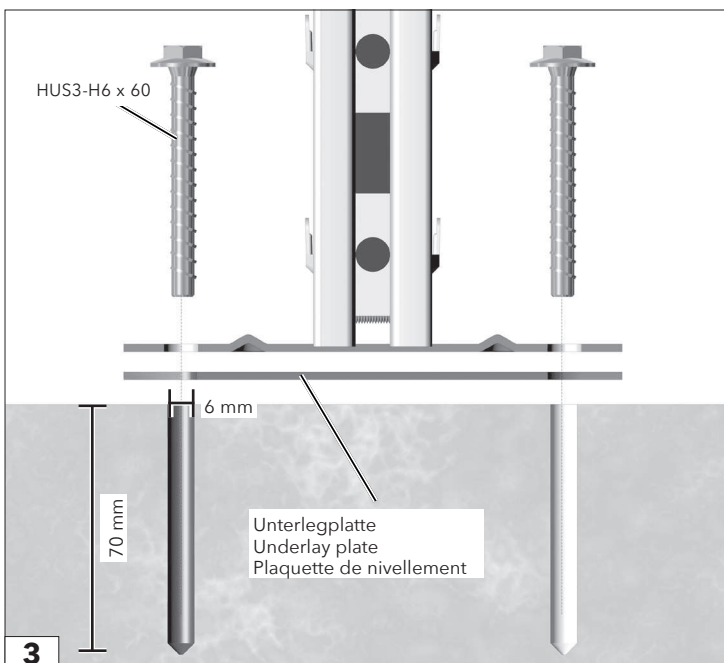
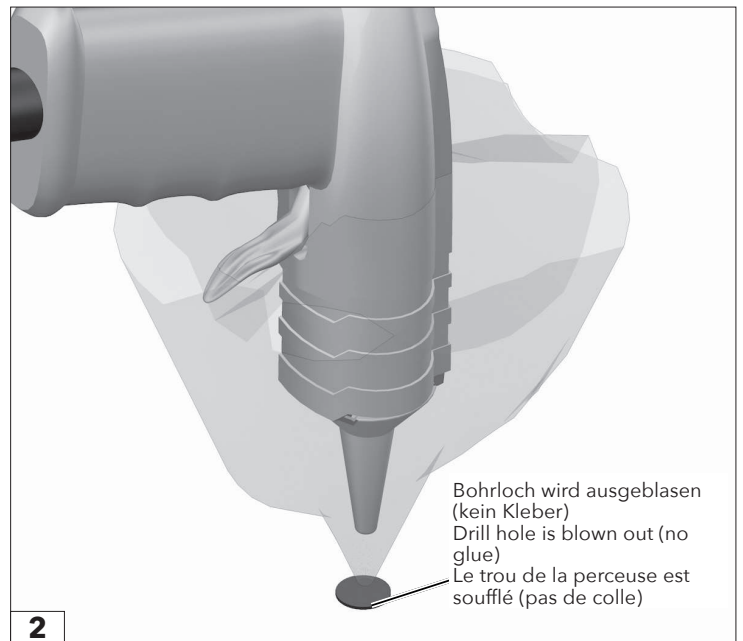
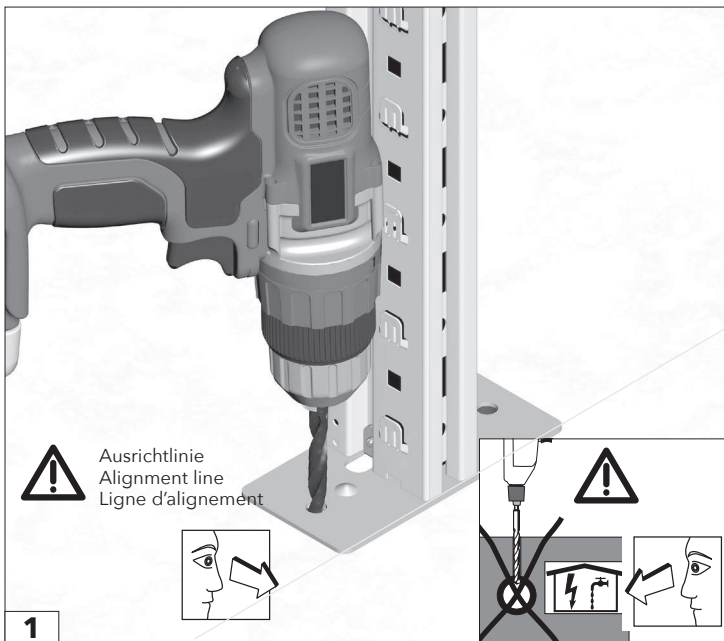
11.0 Freistehende Trennwand / Free standing divider / Paroi séparatrice libre



12.0 Etikettenhalter / Label holder / Porte-étiquettes

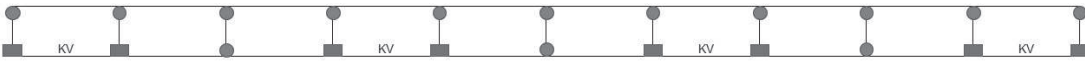


13.0 Bodenbefestigung von Regalrahmen/ Securing rack uprights to the ground / Fixation au sol



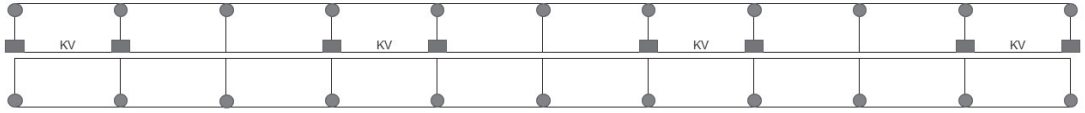
7. Bodenbefestigung von Regalrahmen / Securing to the Ground / Ancreage ménaïque

Einfachzeile / Single line / Ligne de rayonnage simple

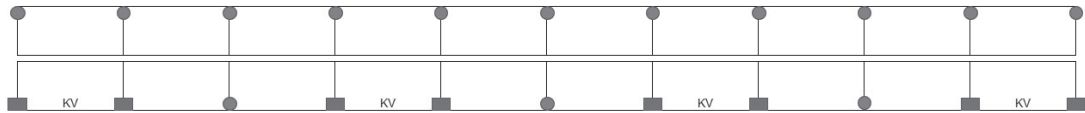


Doppelzeile (Rahmendistanz bis 6mm) / Double line (frame distance up to 6 mm) / Ligne de rayonnage double (distance entre échelles jusqu'à 6 mm)

KV innen / Cross bracing internal / Croisillon intérieur



KV außen / Cross bracing external / Croisillon extérieur



Doppelzeile (Rahmendistanz größer 6mm) / Double line (frame distance greater than 6mm) / Ligne de rayonnage double (distance entre échelles supérieure à 6 mm)

KV außen / Cross bracing external / Croisillon extérieur

